#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Marktgemeinde Neudau Hauptplatz 1 8292 Neudau

> Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

# **PRÜFBERICHT**

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888429** Trinkwasser

Probeneingang 06.11.2024
Probenahme 06.11.2024

Probenehmer Agrolab Austria Bernhard Summerer Kunden-Probenbezeichnung Auslaufhahn HB Hochbrunnenriegel

Witterung vor der Probenahme
Witterung während d.Probenahme
Bezeichnung Anlage
Offizielle Entnahmestellennr.

Trocken
WV Neudau
M9974715

Bezeichnung Entnahmestelle P1 Hochbehälter Hochbrunnenriegel

Angew. Wasseraufbereitungen
Misch-oder Wechselwasser
Rückschluß Qual.beim Verbrauch
Rückschluß auf Grundwasser

NEIN

## Chemisch-technische und/oder hygienische Wasseranalyse

TWV TWV 304/2001 304/2001

Parameter Indikator-

Einheit Ergebnis Best.-Gr. werte werte Methode

#### Allgemeine Angaben zur Probenahme

Lufttemperatur (vor Ort)	°C	0,0	-

## Sensorische Untersuchungen

-	Geruch (vor Ort)	geruchlos	2)	ÖNORM M 6620 : 2012-12
=	Geschmack organoleptisch (vor	nicht analysiert	2)	ÖNORM M 6620 : 2012-12
	Ort)			
-	Färbung (vor Ort)	farblos, klar, ohne	2)	ÖNORM M 6620 : 2012-12
2		Bodensatz		

#### Mikrobiologische Parameter

5	Coliforme Bakterien	KBE/100ml	0	0		0	EN ISO 9308-1 : 2017-01
5	E. coli	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 9308-1 : 2017-01
2	Enterokokken	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 7899-2 : 2000-04
-	Koloniezahl bei 37°C	KBE/1ml	0	0		20	EN ISO 6222 : 1999-05
	Koloniezahl bei 22°C	KBE/1ml	0	0		100	EN ISO 6222 : 1999-05

#### **Physikalische Parameter**

	Wassertemperatur (vor Ort)	°C	11,4	0	25 39)	DIN 38404-4 : 1976-12
5	Leitfähigkeit bei 20 °C (vor Ort)	μS/cm	472	5	2500	EN 27888 : 1993-09
1	pH-Wert (vor Ort)		7.6	0	6,5 - 9,58)	EN ISO 10523 : 2012-02

#### **Chemische Standarduntersuchung**



Geschäftsführer Dr. Paul Wimmer Manfred Gattringer Dr. Carlo C. Peich



Seite 1 von 3

EN ISO/IEC 17025:2017

berichteten Verfahren sind

Dokument

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr Analysennr. 888429 Trinkwasser

> TWV **TWV** 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-Finheit Fraebnis Best.-Gr Methode werte werte

		LIIIIEIL	Ligebilis	DestGr.	weite	weite	Methode
	Ammonium (NH4)	mg/l	0,023	0,01		0,5 8)	EN ISO 11732 : 2005-02(MH)
	Chlorid (CI)	mg/l	13,3	0,7		200 9)	EN ISO 15682 : 2001-08(MH)
	Nitrat (NO3)	mg/l	2,5	1	50		EN ISO 13395 : 1996-07(MH)
	Nitrat/50 + Nitrit/3	mg/l	0,072	0,025	1		-
net.	Nitrit (NO2)	mg/l	0,065	0,01	0,1 1)		EN ISO 13395 : 1996-07(MH)
gekennzeichnet	Sulfat (SO4)	mg/l	11,4	1		250 <sup>9)</sup> <sub>16)</sub>	DIN ISO 22743 : 2015-08(MH)
enr	Calcium (Ca)	mg/l	68,8	1		400 <sup>19)</sup>	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
ge	Eisen (Fe)	mg/l	0,024	0,01		$0,2^{-34}$	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
*	Kalium (K)	mg/l	1,14	0,5		50 <sup>19)</sup>	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
log	Magnesium (Mg)	mg/l	23,5	1		150 <sup>19)</sup>	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
Symbol	Mangan (Mn)	mg/l	0,018	0,005		0,05 35)	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
dem	Natrium (Na)	mg/l	10,2	0,5		200	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
mit	Säurekapazität bis pH 4,3	mmol/l	5,02	0,05			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
sind r	Hydrogencarbonat	mg/l	303	2			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
	Carbonathärte	°dH	13,9	0,2			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
Verfahren	Gesamthärte	°dH	15,0	0,5		>8,4 <sup>22)</sup> <sub>19)</sub>	DIN 38409-6 (H 6): 1986-01(MH)
	Gesamthärte (Summe Erdalkalien)	mmol/l	2,68				DIN 38409-6 (H 6): 1986-01(MH)
akkreditierte	Summenparameter						
akkre	Oxidierbarkeit	mg O2/I	<0,10 (NWG)	0,25		5 <sup>15)</sup>	EN ISO 8467 : 1995-03 (mod.)(MH)

## Summenparameter

nicht

Ausschließlich

akkreditiert.

ISO/IEC 17025:2017

Ξ

gemäß

Verfahren sind

berichteten

Dokument

Die in diesem

- 1) Für einen begrenzten Zeitraum, der 6 Monate nicht überschreiten darf, sind Überschreitungen bis 0,5 mg/l zulässig, wenn sie technisch bedingt sind und das Wasser nicht zur Zubereitung von Säuglingsnahrung verwendet wird.
- Der Parameter braucht nicht bestimmt zu werden, wenn der Parameter TOC bestimmt wurde.
- Überschreitungen bis zu 750 mg/l bleiben außer Betracht, sofern der dem Calzium nicht äguivalente Gehalt des Sulfates 250 mg/l nicht
- Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Bei Wasser, das bestimmt ist in Flaschen in Verkehr gebracht zu werden, darf der pH-Wert am Punkt der Abfüllung bis zu 4,5 betragen. Ist dieses Wasser von Natur aus kohlensäurehältig oder ist es mit Kohlensäure versetzt, kann der Mindestwert niedriger sein.
- Der Indikatorwert ist nicht in der Trinkwasserverordnung (BGBI 304/01) enthalten, sondern ist im Lebensmittelbuch CODEX (Kapitel BI Anhang3 "Zusätzliche Kriterien") festgelegt.
- Für den Verbraucher annehmbar und ohne anormale Veränderung
- Der Indikatorwert gilt, wenn das Wasser durch chemisch-technische Maßnahmen enthärtet oder entsalzt wurde.
- Bei Einzelwasserversorgungsanlagen (Abgabe < 10 m³/d) können bis zu 0,8 mg/l Fe toleriert werden. 3<del>4</del>)
- Bei Einzelwasserversorgungsanlagen (Abgabe < 10 m³/d) können bis zu 0,2 mg/l Mn toleriert werden.
- 39) Dieser Richtwert gilt nicht für Warmwasser aus TWE Anlagen
- 8) Geogen bedingte Überschreitungen bis 5 mg/l bleiben außer Betracht. Ab einem Gehalt von 0,2 mg/l dürfen Chlorungsverfahren nicht angewendet werden.
- Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Ab einem Gehalt von 100 mg/l kann es unter Umständen bei metallischen Werkstoffen zu Korrosionen kommen.

TrinkwV: Trinkwasserverordnung BGBI II 304/2001

Das Zeichen "<....(NWG)" oder n.n. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Parameter ist bei nebenstehender Nachweisgrenze nicht nachzuweisen.

Die Berechnung der Messunsicherheiten in der folgenden Tabelle basiert auf dem GUM (Guide to the expression of uncertainty in measurement, BIPM, IEC, IFCC, ISO, IUPAC, IUPAP und OIML, 2008) und dem Nordtest Report (Handbook for calculation of measurement uncertainty in environmental laboratories (TR 537 (ed. 4) 2017). Es handelt sich also um einen sehr zuverlässigen Wert mit einem Vertrauensniveau von 95% (Konfidenzintervall). Abweichungen hiervon sind als Eintrag in der Spalte "Abweichende Bestimmungsmethode" gekennzeichnet.

Messunsicherheit Abweichende Bestimmungsmethode Parameter

15% Ammonium (NH4) 8%

Calcium (Ca), Natrium (Na), Magnesium (Mg), Kalium (K)

Landgericht Wels FN: 207 355 i Ust./VAT-ID-Nr.: AT U 519 84 303

Geschäftsführer Dr. Paul Wimmer Manfred Gattringer



Seite 2 von 3

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



15.11.2024 Datum Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. 888429 Trinkwasser

7% Chlorid (CI), Nitrat (NO3), Mangan (Mn)

11% Eisen (Fe) 14% Nitrit (NO2)

5% Säurekapazität bis pH 4,3,Sulfat (SO4)

Die Probenahme erfolgte gemäß: ISO 5667-5: 2006-04; EN ISO 19458: 2006-08

Untersuchung durch

(MH) Betriebsstätte Meggenhofen AGROLAB Austria GmbH, Trappenhof Nord 3, 4714 Meggenhofen, für die zitierte Methode akkreditiert nach EN ISO/IEC 17025:2017, Akkreditierungsverfahren: 0105

Methoden

gekennzeichnet

dem

Ħ

DIN ISO 22743: 2015-08; DIN 38409-6 (H 6): 1986-01; EN ISO 11732: 2005-02; EN ISO 13395: 1996-07; EN ISO 15682: 2001-08; EN

ISO 17294-2: 2016-08; EN ISO 8467: 1995-03 (mod.); EN ISO 9963-1: 1995-12

Die Indikator- und Parameterwerte der Trinkwasserverordnung wurden - im Rahmen des Untersuchungsumfanges - eingehalten.

Beginn der Prüfungen: 06.11.2024 Ende der Prüfungen: 11.11.2024

Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die geprüften Gegenstände. In Fällen, wo das Prüflabor nicht für die Probenahme verantwortlich war, gelten die berichteten Ergebnisse für die Proben wie erhalten. Das Laboratorium ist nicht für die vom Kunden bereitgestellten Informationen verantwortlich. Die ggf. im vorliegenden Prüfbericht dargestellten Kundeninformationen unterliegen nicht der Akkreditierung des Laboratoriums und können sich auf die Validität der Prüfergebnisse auswirken. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig.

Bei der Konformitätsbewertung wird als Entscheidungsregel der diskrete Ansatz angewendet (Messunsicherheiten werden nicht berücksichtigt), soweit durch entsprechende gesetzliche oder normative Grundlagen bzw. durch den Kunden nichts anderes festgelegt wurde.

AGROLAB Austria Frau Mag. Danninger, Tel. 03113/33230 Zeichnungsberechtigte Sachbearbeiterin



AT U 519 84 303

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Marktgemeinde Neudau Hauptplatz 1 8292 Neudau

> Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

# **PRÜFBERICHT**

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888430** Trinkwasser

Probeneingang 06.11.2024
Probenahme 06.11.2024

Probenehmer Agrolab Austria Bernhard Summerer

Kunden-Probenbezeichnung Auslaufhahn HB Hackerberg

Witterung vor der Probenahme
Witterung während d.Probenahme
Bezeichnung Anlage
Offizielle Entnahmestellennr.

Trocken
WV Neudau
M9974728

Bezeichnung Entnahmestelle P2 Hochbehälter Hackerberg

Angew. Wasseraufbereitungen
Misch-oder Wechselwasser
Rückschluß Qual.beim Verbrauch
Rückschluß auf Grundwasser

JA

JA

## Chemisch-technische und/oder hygienische Wasseranalyse

TWV TWV 304/2001 304/2001

Parameter Indikator-

Einheit Ergebnis Best.-Gr. werte werte Methode

#### Allgemeine Angaben zur Probenahme

Lufttemperatur (vor Ort)	°C	0,0		-

#### Sensorische Untersuchungen

Geruch (vor Ort	)	geruchlos	2	ONORM M 6620 : 2012-12
Geschmack orgar	noleptisch (vor	nicht analysiert	2	ÖNORM M 6620 : 2012-12
Färbung (vor Or	rt)	farblos, klar, ohne Bodensatz	2	ÖNORM M 6620 : 2012-12

#### Mikrobiologische Parameter

5	Coliforme Bakterien	KBE/100ml	0	0		0	EN ISO 9308-1 : 2017-01
5	E. coli	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 9308-1 : 2017-01
2	Enterokokken	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 7899-2 : 2000-04
-	Koloniezahl bei 37°C	KBE/1ml	0	0		20	EN ISO 6222 : 1999-05
	Koloniezahl bei 22°C	KBE/1ml	15	0		100	EN ISO 6222 : 1999-05

#### **Physikalische Parameter**

Wassertemperatur (vor Ort)	°C	10,4	0		25 <sup>39)</sup>	DIN 38404-4 : 1976-12
Leitfähigkeit bei 20 °C (vor Ort)	μS/cm	634	5		2500	EN 27888 : 1993-09
pH-Wert (vor Ort)		7.3	0	6	6,5 - 9, <b>5</b> 8)	EN ISO 10523 : 2012-02

#### **Chemische Standarduntersuchung**



Geschäftsführer Dr. Paul Wimmer Manfred Gattringer Dr. Carlo C. Peich



Seite 1 von 3

EN ISO/IEC 17025:2017

berichteten Verfahren sind

Dokument

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



15.11.2024 Datum Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr Auftrag Analysennr. 888430 Trinkwasser

> TWV **TWV** 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-Finheit Fraebnis Best.-Gr. Methode werte werte

		Lillieit	Ligebilis	DestOr.	Weite	Weite	Metriode
	Ammonium (NH4)	mg/l	0,018	0,01		0,5 8)	EN ISO 11732 : 2005-02(MH)
	Chlorid (CI)	mg/l	23,4	0,7		200 9)	EN ISO 15682 : 2001-08(MH)
	Nitrat (NO3)	mg/l	17,9	1	50		EN ISO 13395 : 1996-07(MH)
	Nitrat/50 + Nitrit/3	mg/l	0,361	0,025	1		-
net.	Nitrit (NO2)	mg/l	<0,01	0,01	0,1 1)		EN ISO 13395 : 1996-07(MH)
gekennzeichnet	Sulfat (SO4)	mg/l	26,3	1		250 <sup>9)</sup> <sub>16)</sub>	DIN ISO 22743 : 2015-08(MH)
cenn	Calcium (Ca)	mg/l	107	1		400 19)	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
ge	Eisen (Fe)	mg/l	<0,01	0,01		0,2 34)	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
*	Kalium (K)	mg/l	0,92	0,5		50 <sup>19)</sup>	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
Symbol	Magnesium (Mg)	mg/l	26,5	1		150 <sup>19)</sup>	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
Syn	Mangan (Mn)	mg/l	<0,005	0,005		0,05 35)	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
dem	Natrium (Na)	mg/l	8,60	0,5		200	EN ISO 17294-2 : 2016-08(MH)
mit	Säurekapazität bis pH 4,3	mmol/l	6,11	0,05			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
sind	Hydrogencarbonat	mg/l	370	2			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
	Carbonathärte	°dH	17,0	0,2			EN ISO 9963-1 : 1995-12(MH)
erfahren	Gesamthärte	°dH	21,0	0,5		>8,4 <sup>22)</sup> <sub>19)</sub>	DIN 38409-6 (H 6): 1986-01(MH)
e.	Gesamthärte (Summe Erdalkalien)	mmol/l	3,76				DIN 38409-6 (H 6): 1986-01(MH)
editiert	Summenparameter						
akkr	Oxidierbarkeit	mg O2/I	<0,10 (NWG)	0,25		5 <sup>15)</sup>	EN ISO 8467 : 1995-03 (mod.)(MH)

#### Summenparameter

nicht

Ausschließlich

akkreditiert.

ISO/IEC 17025:2017

Ξ

gemäß

berichteten Verfahren sind

Die in diesem

- 1) Für einen begrenzten Zeitraum, der 6 Monate nicht überschreiten darf, sind Überschreitungen bis 0,5 mg/l zulässig, wenn sie technisch bedingt sind und das Wasser nicht zur Zubereitung von Säuglingsnahrung verwendet wird.
- Der Parameter braucht nicht bestimmt zu werden, wenn der Parameter TOC bestimmt wurde.
- Überschreitungen bis zu 750 mg/l bleiben außer Betracht, sofern der dem Calzium nicht äguivalente Gehalt des Sulfates 250 mg/l nicht übersteiat.
- Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Bei Wasser, das bestimmt ist in Flaschen in Verkehr gebracht zu werden, darf der pH-Wert am Punkt der Abfüllung bis zu 4,5 betragen. Ist dieses Wasser von Natur aus kohlensäurehältig oder ist es mit Kohlensäure versetzt, kann der Mindestwert niedriger sein.
- Der Indikatorwert ist nicht in der Trinkwasserverordnung (BGBI 304/01) enthalten, sondern ist im Lebensmittelbuch CODEX (Kapitel BI Anhang3 "Zusätzliche Kriterien") festgelegt.
- Für den Verbraucher annehmbar und ohne anormale Veränderung
- Der Indikatorwert gilt, wenn das Wasser durch chemisch-technische Maßnahmen enthärtet oder entsalzt wurde.
- Bei Einzelwasserversorgungsanlagen (Abgabe < 10 m³/d) können bis zu 0,8 mg/l Fe toleriert werden.
- Bei Einzelwasserversorgungsanlagen (Abgabe < 10 m³/d) können bis zu 0,2 mg/l Mn toleriert werden.
- Dieser Richtwert gilt nicht für Warmwasser aus TWE Anlagen 39)
- 8) Geogen bedingte Überschreitungen bis 5 mg/l bleiben außer Betracht. Ab einem Gehalt von 0,2 mg/l dürfen Chlorungsverfahren nicht angewendet werden.
- Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Ab einem Gehalt von 100 mg/l kann es unter Umständen bei metallischen Werkstoffen zu Korrosionen kommen.

TrinkwV: Trinkwasserverordnung BGBI II 304/2001

Erläuterung: Das Zeichen "<" oder n.b. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Parameter ist bei nebenstehender Bestimmungsgrenze nicht quantifizierbar.

Das Zeichen "<....(NWG)" oder n.n. in der Spalte Ergebnis bedeutet, der betreffende Parameter ist bei nebenstehender Nachweisgrenze nicht nachzuweisen.

Die Berechnung der Messunsicherheiten in der folgenden Tabelle basiert auf dem GUM (Guide to the expression of uncertainty in measurement, BIPM, IEC, IFCC, ISO, IUPAC, IUPAP und OIML, 2008) und dem Nordtest Report (Handbook for calculation of measurement uncertainty in environmental laboratories (TR 537 (ed. 4) 2017). Es handelt sich also um einen sehr zuverlässigen Wert mit einem Vertrauensniveau von 95% (Konfidenzintervall). Abweichungen hiervon sind als Eintrag in der Spalte "Abweichende Bestimmungsmethode" gekennzeichnet.

Messunsicherheit Abweichende Bestimmungsmethode Parameter

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888430** Trinkwasser

15% Ammonium (NH4)

8% Calcium (Ca),Natrium (Na),Magnesium (Mg),Kalium (K)

7% Chlorid (CI),Nitrat (NO3)

% Säurekapazität bis pH 4,3,Sulfat (SO4)

Die Probenahme erfolgte gemäß: ISO 5667-5 : 2006-04; EN ISO 19458 : 2006-08

Untersuchung durch

(MH) Betriebsstätte Meggenhofen AGROLAB Austria GmbH, Trappenhof Nord 3, 4714 Meggenhofen, für die zitierte Methode akkreditiert nach EN ISO/IEC 17025:2017, Akkreditierungsverfahren: 0105

Methoden

gekennzeichnet

dem

Ħ

akkreditiert. Ausschließlich nicht

 $DIN\ ISO\ 22743: 2015-08;\ DIN\ 38409-6\ (H\ 6): 1986-01;\ EN\ ISO\ 11732: 2005-02;\ EN\ ISO\ 13395: 1996-07;\ EN\ ISO\ 15682: 2001-08;\ EN\ ISO\ 1996-07;\ EN\ ISO\ 1996-07;\ EN\ ISO\ 1996-07;\ EN\ ISO\ 1996-07;\ EN\ ISO\ 1996-09;\ EN\ IS$ 

ISO 17294-2: 2016-08; EN ISO 8467: 1995-03 (mod.); EN ISO 9963-1: 1995-12

Die Indikator- und Parameterwerte der Trinkwasserverordnung wurden - im Rahmen des Untersuchungsumfanges - eingehalten.

Beginn der Prüfungen: 06.11.2024 Ende der Prüfungen: 11.11.2024

Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die geprüften Gegenstände. In Fällen, wo das Prüflabor nicht für die Probenahme verantwortlich war, gelten die berichteten Ergebnisse für die Proben wie erhalten. Das Laboratorium ist nicht für die vom Kunden bereitgestellten Informationen verantwortlich. Die ggf. im vorliegenden Prüfbericht dargestellten Kundeninformationen unterliegen nicht der Akkreditierung des Laboratoriums und können sich auf die Validität der Prüfergebnisse auswirken. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig.

Bei der Konformitätsbewertung wird als Entscheidungsregel der diskrete Ansatz angewendet (Messunsicherheiten werden nicht berücksichtigt), soweit durch entsprechende gesetzliche oder normative Grundlagen bzw. durch den Kunden nichts anderes festgelegt wurde.

AGROLAB Austria Frau Mag. Danninger, Tel. 03113/33230 Zeichnungsberechtigte Sachbearbeiterin



#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Marktgemeinde Neudau Hauptplatz 1 8292 Neudau

> Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

# **PRÜFBERICHT**

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888431** Trinkwasser

Probeneingang 06.11.2024
Probenahme 06.11.2024

Probenehmer Agrolab Austria Bernhard Summerer

Kunden-Probenbezeichnung Netzprobe Volkshilfe, Wasserhahn Wäscheraum

Probengewinnung Verteilungsnetz (Zweck a – bakteriologisch EN ISO 19458)

Witterung vor der Probenahme
Witterung während d.Probenahme
Bezeichnung Anlage
Offizielle Entnahmestellennr.

Trocken
WV Neudau
M9974930

Bezeichnung Entnahmestelle P6 ON Volkshilfe

Angew. Wasseraufbereitungen
Misch-oder Wechselwasser
Rückschluß Qual.beim Verbrauch
Rückschluß auf Grundwasser

Keine
JA
NEIN

Straße Neudau 293
PLZ/Ort 8292 Neudau

## Chemisch-technische und/oder hygienische Wasseranalyse

TWV TWV 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-

Einheit Ergebnis Best.-Gr. werte werte Methode

Allgemeine Angaben zur Probenahme

Lufttemperatur (vor Ort) °C 0,0 -

Sensorische Untersuchungen

Geruch (vor Ort)	geruchlos	2) ÖNORM M 6620 : 2012-12
Geschmack organoleptisch (vor Ort)	nicht analysiert	<sup>2)</sup> ÖNORM M 6620 : 2012-12
Färbung (vor Ort)	farblos, klar, ohne Bodensatz	<sup>2)</sup> ÖNORM M 6620 : 2012-12

Mikrobiologische Parameter

5	Coliforme Bakterien	KBE/100ml	0	0		0	EN ISO 9308-1 : 2017-01
2	E. coli	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 9308-1 : 2017-01
3	Enterokokken	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 7899-2 : 2000-04
2	Koloniezahl bei 37°C	KBE/1ml	0	0		20	EN ISO 6222 : 1999-05
	Koloniezahl bei 22°C	KBE/1ml	9	0		100	EN ISO 6222 : 1999-05

**Physikalische Parameter** 

Wassertemperatur (vor Ort) | °C | 15,3 | 0 | 25 39 | DIN 38404-4 : 1976-12



ISO/IEC 17025:2017 akkreditiert.

Ξ

Dokument berichteten Verfahren sind gemäß

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Datum 15.11.2024

Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr Analysennr.

888431 Trinkwasser

TWV **TWV** 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-

Finheit Ergebnis Best.-Gr. Methode werte werte

Leitfähigkeit bei 20 °C (vor Ort)	μS/cm	478	5	2500	EN 27888 : 1993-09
pH-Wert (vor Ort)		7,4	0	6,5 - 9,58)	EN ISO 10523 : 2012-02

Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Bei Wasser, das bestimmt ist in Flaschen in Verkehr gebracht zu werden, darf der pH-Wert am Punkt der Abfüllung bis zu 4,5 betragen. Ist dieses Wasser von Natur aus kohlensäurehältig oder ist es mit Kohlensäure versetzt, kann der Mindestwert niedriger sein.

Für den Verbraucher annehmbar und ohne anormale Veränderung

39) Dieser Richtwert gilt nicht für Warmwasser aus TWE Anlagen

TrinkwV: Trinkwasserverordnung BGBI II 304/2001

Die Probenahme erfolgte gemäß: EN ISO 19458: 2006-08

## Die Indikator- und Parameterwerte der Trinkwasserverordnung wurden - im Rahmen des Untersuchungsumfanges - eingehalten.

Beginn der Prüfungen: 06.11.2024 Ende der Prüfungen: 11.11.2024

Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die geprüften Gegenstände. In Fällen, wo das Prüflabor nicht für die Probenahme verantwortlich war, gelten die berichteten Ergebnisse für die Proben wie erhalten. Das Laboratorium ist nicht für die vom Kunden bereitgestellten Informationen verantwortlich. Die ggf. im vorliegenden Prüfbericht dargestellten Kundeninformationen unterliegen nicht der Akkreditierung des Laboratoriums und können sich auf die Validität der Prüfergebnisse auswirken. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig.

Bei der Konformitätsbewertung wird als Entscheidungsregel der diskrete Ansatz angewendet (Messunsicherheiten werden nicht berücksichtigt), soweit durch entsprechende gesetzliche oder normative Grundlagen bzw. durch den Kunden nichts anderes festgelegt wurde.

AGROLAB Austria Frau Mag. Danninger, Tel. 03113/33230 Zeichnungsberechtigte Sachbearbeiterin



dem Symbol

Ħ



#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Marktgemeinde Neudau Hauptplatz 1 8292 Neudau

> Datum 15.11.2024 Kundennr. 200026058

# **PRÜFBERICHT**

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888432** Trinkwasser

Probeneingang 06.11.2024
Probenahme 06.11.2024

Probenehmer Agrolab Austria Bernhard Summerer

Kunden-Probenbezeichnung ON Kindergarten, Wasserhahn Waschraum

Probengewinnung Verteilungsnetz (Zweck a – bakteriologisch EN ISO 19458)

Witterung vor der Probenahme
Witterung während d.Probenahme
Bezeichnung Anlage
Offizielle Entnahmestellennr.

Trocken
WV Neudau
M9974944

Bezeichnung Entnahmestelle P7 ON Kindergarten

Angew. Wasseraufbereitungen
Misch-oder Wechselwasser
Rückschluß Qual.beim Verbrauch
Rückschluß auf Grundwasser

Keine
JA
NEIN

Straße Neudau 242
PLZ/Ort 8292 Neudau

## Chemisch-technische und/oder hygienische Wasseranalyse

TWV TWV 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-

Einheit Ergebnis Best.-Gr. werte werte Methode

Allgemeine Angaben zur Probenahme

Lufttemperatur (vor Ort) °C 0,0 -

Sensorische Untersuchungen

Geruch (vor Ort)	geruchlos	<sup>2)</sup> ÖNORM M 6620 : 2012-12
Geschmack organoleptisch (vor Ort)	nicht analysiert	<sup>2)</sup> ÖNORM M 6620 : 2012-12
Färbung (vor Ort)	farblos, klar, ohne	<sup>2)</sup> ÖNORM M 6620 : 2012-12

#### Mikrobiologische Parameter

5	Coliforme Bakterien	KBE/100ml	0	0		0	EN ISO 9308-1 : 2017-01
2	E. coli	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 9308-1 : 2017-01
3	Enterokokken	KBE/100ml	0	0	0		EN ISO 7899-2 : 2000-04
2	Koloniezahl bei 37°C	KBE/1ml	3	0		20	EN ISO 6222 : 1999-05
	Koloniezahl bei 22°C	KBE/1ml	3	0		100	EN ISO 6222 : 1999-05

#### **Physikalische Parameter**



Geschäftsführer Dr. Paul Wimmer Manfred Gattringer Dr. Carlo C. Peich



Seite 1 von 2

Dokument berichteten Verfahren sind gemäß EN ISO/IEC 17025:2017 akkreditiert.

in diesem

#### Betriebsstätte Pischelsdorf

Gewerbepark 186, 8212 Pischelsdorf, Austria Tel.: +43 (0)3113 3323-0, Fax: +43 (0)3113 3323-4 eMail: steiermark@agrolab.at www.agrolab.at



Datum 15.11.2024

Kundennr. 200026058

**PRÜFBERICHT** 

Auftrag 679756 TWV Marktgemeinde Neudau - 2 . Halbjahr

Analysennr. **888432** Trinkwasser

TWV TWV 304/2001 304/2001 Parameter Indikator-

Einheit Ergebnis Best.-Gr. werte werte Methode

Leitfähigkeit bei 20 °C (vor Ort)	μS/cm	533	5	2500	EN 27888 : 1993-09
pH-Wert (vor Ort)		7,4	0	6,5 - 9, <b>5</b> 8)	EN ISO 10523 : 2012-02

18) Das Wasser sollte nicht korrosiv sein. Bei Wasser, das bestimmt ist in Flaschen in Verkehr gebracht zu werden, darf der pH-Wert am Punkt der Abfüllung bis zu 4,5 betragen. Ist dieses Wasser von Natur aus kohlensäurehältig oder ist es mit Kohlensäure versetzt, kann der Mindestwert niedriger sein.

2) Für den Verbraucher annehmbar und ohne anormale Veränderung

39) Dieser Richtwert gilt nicht für Warmwasser aus TWE Anlagen

TrinkwV: Trinkwasserverordnung BGBI II 304/2001

Die Probenahme erfolgte gemäß: EN ISO 19458: 2006-08

# Die Indikator- und Parameterwerte der Trinkwasserverordnung wurden - im Rahmen des Untersuchungsumfanges - eingehalten.

Beginn der Prüfungen: 06.11.2024 Ende der Prüfungen: 11.11.2024

Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die geprüften Gegenstände. In Fällen, wo das Prüflabor nicht für die Probenahme verantwortlich war, gelten die berichteten Ergebnisse für die Proben wie erhalten. Das Laboratorium ist nicht für die vom Kunden bereitgestellten Informationen verantwortlich. Die ggf. im vorliegenden Prüfbericht dargestellten Kundeninformationen unterliegen nicht der Akkreditierung des Laboratoriums und können sich auf die Validität der Prüfergebnisse auswirken. Die auszugsweise Vervielfältigung des Berichts ohne unsere schriftliche Genehmigung ist nicht zulässig.

Bei der Konformitätsbewertung wird als Entscheidungsregel der diskrete Ansatz angewendet (Messunsicherheiten werden nicht berücksichtigt), soweit durch entsprechende gesetzliche oder normative Grundlagen bzw. durch den Kunden nichts anderes festgelegt wurde.

AGROLAB Austria Frau Mag. Danninger, Tel. 03113/33230 Zeichnungsberechtigte Sachbearbeiterin

Die in diesem Dokument berichteten Verfahren sind gemäß EN ISO/IEC 17025:2017 akkreditiert. Ausschließlich nicht akkreditierte

dem Symbol

Ħ